#### APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE (Healthcare) Koshika (स्वास्थय देखधाल) सहायता हेत् आवेदन प्रारूप foundation APPLICATION DATE: 25 APPLICATION No. : Building block of life. आवेदन तिथी आबेदन संख्या : AGE-YEARS अग्रा-वर्ग SEX लिंग NAME of APPLICANT: Mohan Singh आवेदक का नाम FATHER'S/SPOUSE'S NAME : Shankar पिता/कटुम्भ का नाम PRESENT RESIDENCE ADDRESS वर्तमान आवासीय पता Vaugaon, Naugaon, Destt. Mathura, UP 281306 Valuator PERMANENT RESIDENCE ADDRESS : स्थाई आवासीय पता a Machin OCCUPATION: MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित) व्यवसाय (Attach Proof of Income) TOTAL ANNUAL INCOME: (आय का साध्य संतम्न) कुल वार्षिक आप PAN No. स्थाई खाता संख्या ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable): Yes / No हां / नही क्या आप आय कर दाता है (जो मान्य हो उस पर सही का निशान लगाये। FAMILY DETAILS URANT PRINTY Relation with Applicant Gender Name of Family Member Age (Years) Sr. No. परिवार के सदस्यों का नाम उप्र (वर्ष) स्तिम आवेदक के साथ सम्बध क्रम संख्या Will'e Kavita M Daughten Mumm Mamo DRU BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable) सहायता के लिये विनति आधार **BPL Card EWS Certificate** Ration Card Any Other (Attach Card Copy) (Attach Certificate Copy) (Attach Copy) Basis/Proof उपधोक्ता कार्ड गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र अस्य आय वर्ग प्रमाण पत्र अन्य कोई साध्य (प्रमाण पत्र की छाया प्रति संलग्न करे। (प्रमाण पत्र की सापा प्रति संसरन करे। (प्रमाण पत्र करे छावा प्रति संलग्न करे। "PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE: सहायता हेत किये गये विनती का उददेश्य: Medical Reports/Prescriptions Attached St. No. अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन सुची संलग्न क्रम संख्या nta nant ada nart Una Chi ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्वांत से लिया गया हो? AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED NAME of OTHER SOURCE Sr. No. ली गई सहायता ग्रशी अन्य स्त्रीत का नाम क्रम संख्या 2000 DRCS

## DECLARATION by APPLICANT: आवेदक हारा चौषणा पत्र:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such liable for rejection/cancellation.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the
- for which this assistance is requested. मैं घोषणा करता है कि इस प्रारूप में दिये गये सभी विवरण मेरी जानकारी के अनुसार सस्य एवं सक्षी है। यदि कोई विवरण एवं कथन असाय पाया जाता है तो मेरी सहायता निस्सा को जा सकती है
- 2) भी द्वारा जो सहायता राशि "कोशिका फाउन्डेशन", से ली जा रही है, उसका उपयोग उसी उदेश्य को पूर्वि के लिये किया जावेगा, जो इस प्ररूप में भरा गया है।
- मैं पुष्टि करता है कि जिस सहायता हेतु यह प्रार्थना की गई है, उस राशि का आंशिक या सकल हिस्सा किसी अन्य स्रोत/नियोजक/बीमा कम्पनी से न तो लिया है और न ही भविष्य में लूँगा।

### AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक क्षाय करार)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose"
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- इस प्रपत्न पर अपने इस्ताक्षर या अंगठे को छाप लगाकर, मैं (आवेदक) अपनी सहमति को पुष्टि करता हूँ एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके न्यासीयों " को अधिकृत करता हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और जो विवरण इस प्रपत्र में धोषित है, उसे "कोशिका" एवंम् न्यासी, दान, याचना/या दूसरे उद्देश्य से जुडी गतिविधियों ओर उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रसार माध्यम से प्रसारित करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्रयत्र का विवरण मेरे इलाज के पहले या बाद में करने के लिए "कोशिका काउडेसन" व न्यासी अधिकृत है।
- 2) मैं (आवेदक) इस बात से सहमत हैं कि मेरा नाम, पता, फोटो और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्यों से प्रार्थित है मुझे स्वत: सहायता का ठकदार नहीं बनाता। इस सञ्चंध में "कोशिका" एवम् उसके न्यासियों का निर्णय ऑसिम और बाध्यकारी होगा।

# APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :

आवेदक के हस्ताक्षर या अंगृठे का निशान



#### AGREEMENT by HOSPITAL (इस्पताल क्रांच करार)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we

(Hospital) hereby affirm & accept following: 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source. 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility

हमारे अधिकृत, हस्ताक्षरी की ओर से मामलेरोंगी को "कोशिका फाउन्डेशन" से वितिय सहायत हेतु सिफारिश की जाती है, जिसे हम (हस्पताल) निम्न प्रकार से मान्य व स्वीकार करते हैं। यह कि न तो वर्तमान और न हो भविष्य में वितिय सहायत किसी गैर सरकारी संस्थान या किसी अन्य स्त्रोत से उका रोगी/भामले में लॅंगे या ले रहे हैं, जैसे कि हमने "कोशिका फाउन्तेंशन" में सिपप्रीररा/विनीत उक्त के सम्बंध में "कोरीका फाउन्डेशन" द्वारा घरद हेतु कि है। यदि "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा सहायता विनीत ऑशिक/सकल हेतु मन्तुर नहीं किया जाता है तो अस्पताल किसी अन्य गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य सन्ताधन से सहायता लेने का अधिकार सुरक्षित रखता है। इस चूच्टि में स्पष्ट कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय भरद उक्त रोगी/मामले हेतु किसी गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य साधन से नहीं लेगा/लेगी।

2. "कोशिका काउन्डेशन" से ली गई सहापता केवल बितिय प्रकृति की है। रोगी पर हस्यताल द्वारा दी गई सलाह या किये गये उपचार∕प्रक्रिया का चुनाव रोगी एवं हस्यताल

कों होगी और "कोशिका"	को कोई भूमिका या जिम्मेदारी इस मामले में नहीं होगी।	मताल में रोगी के इताज सुरक्षा और आने जाने की साथै जिम्मेदारी रोगी एवं हस्मताल
	DR. SACHIN SHARMA स्टाटिंग के लिए	ACCEPTENCE SHOTTON OF CORNER
Date of Surgery ऑस्ट्रेशन को तारीख 26   09   22	Reg. No. 90183 (Name of Dr. & Regn. No. with Stamp) डाक्टर का नाम व हस्ताक्षर व र्यंत. न.	Administrator (Name, Designation & Slamp of Authorised Signatory on behalf of Hospital)
	FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOU	INDATION STATE TO TO
SIGNATURE of TRUSTEE 1		SIGNATURE of TRUSTEE 2

यासो इस्ताक्षर 1